

МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ И НАУКИ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ФГБОУ ВО «БУРЯТСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ имени Д.Банзарова»
Институт филологии, иностранных языков и массовых коммуникаций
Кафедра немецкого и французского языков

«УТВЕРЖДАЮ»

Декан/директор  Семенова Э.В.

«21»  2021 г.

Программа практики

Научно-исследовательская работа

Направление подготовки / специальность

45.04.01– Филология

Профиль подготовки / специализация

Зарубежная филология

Квалификация (степень) выпускника

Магистр

Форма обучения

Очная

Улан-Удэ

2021

Пояснительная записка

1. Цели практики: формирование методологической компетентности магистрантов, дальнейшее совершенствование и развитие исследовательских умений в области филологии, содержательную основу которой составляют методологические знания, исследовательские навыки и умения (теоретические и экспериментальные), личностные качества, мотивы и отношение к научно-исследовательской деятельности.

2. Задачи практики:

- расширение понятийного аппарата методологии науки, раскрывающего базовые категории филологического исследования с позиции антропоцентрической парадигмы, реализующейся на основе системно-структурного, личностно-деятельностного, коммуникативно-когнитивного, межкультурного подходов к научным исследованиям на современном этапе.

- дальнейшее развитие научно-теоретического мышления и профессиональных компетенций;

- развитие творческого потенциала магистрантов на основе использования эвристического, проблемного и исследовательского методов обучения, интерактивной и проектной технологий, преобладающей роли самостоятельной исследовательской деятельности магистрантов в процессе учебной практики;

- овладение информационно-коммуникационными технологиями, умениями работы с научной литературой: критически анализировать, обобщать и самостоятельно интерпретировать профессионально значимую информацию, оформлять результаты научной работы в виде исследовательского проекта, докладов, сообщений, рефератов, электронных презентаций результатов проектной деятельности;

- развитие научно-исследовательской направленности личности будущего исследователя.

3. Вид практики, способ и форма (формы) проведения практики: учебная (научно-исследовательская).

4. Перечень планируемых результатов обучения при прохождении практики, соотнесенных с планируемыми результатами освоения образовательной программы

В результате прохождения практики магистрант должен:

знать методологические основы избранной конкретной области филологии; характеристики научного стиля, основные письменные жанры научной речи (аннотация, статья, рецензия, автореферат, диссертация, монография);

уметь накапливать и обрабатывать информацию по теме исследования, привлекая новейшие технологии и научные разработки, повышать уровень компетентности в этой сфере; анализировать, редактировать и создавать различные научные жанры;

владеть опытом научного анализа и интерпретации в конкретной узкой области филологического знания; методикой создания устного и письменного научного текста по теме исследования.

Выпускник программы магистратуры должен обладать следующими компетенциями:

ОПК-1: Способен применять в профессиональной деятельности, в том числе педагогической, широкий спектр коммуникативных стратегий и тактик, риторических и стилистических приемов, принятых в разных сферах коммуникации:

- Знает характерные черты различного вида текстов и коммуникаций, особенности методологических принципов и методических приемов в парадигме филологического (лингвистического) знания (ОПК-1.1).

- Анализирует типовые языковые материалы, лингвистические тексты, типы коммуникации (ОПК-1.2).

- Умеет интерпретировать тексты разных типов и жанров на основе существующих методик (ОПК-1.3).

ПК 1: Способен совершенствовать и развивать методологические принципы научного исследования, опираясь на применение полученных знаний в области теории и истории русского языка, в собственной научно-исследовательской деятельности:

- Владеет филологическими знаниями, достаточными для проведения научного исследования иностранного языка/языков (ПК-1.1).
- Демонстрирует знание инновационных технологий и методов в языкознании (ПК-1.2).
- Проводит научное исследование с привлечением современных методов языкознания (ПК-1.3).

5. Место практики в структуре ОПОП ВО Практики (научно-исследовательская работа). Б2.О.02 (У) Научно-исследовательская работа (учебная).

Практика является обязательным разделом основной образовательной программы подготовки магистра. Она представляет собой вид учебных занятий, непосредственно ориентированных на научно-исследовательскую и профессионально-практическую подготовку обучающихся. Для осуществления исследовательской работы необходимы знания, умения и навыки, полученные обучающимися при изучении дисциплин Блока 1. Учебная практика является обязательным разделом основной образовательной программы подготовки магистра. Она связана с курсами «Филология в системе гуманитарного знания», «Современные направления лингвистики», «Теория и практика аргументации», «Дискурс-анализ» и другими теоретическими курсами магистратуры. Учебная практика нацелена на расширение проблематики исследований в филологии, развитие междисциплинарных и прикладных направлений в современной филологии с использованием накопленной информации по дисциплинам базовой и вариативной части данной программы. Используется функционально-системный подход к изучаемым явлениям с опорой на общую теорию систем. Проводится сбор, обработка, анализ и систематизация научной информации по теме (заданию) с учетом критериев отбора материала.

Практика предназначена для закрепления знаний, умений и навыков, полученных при изучении следующих разделов образовательной программы:

№ п/п	Наименование компетенции	Предшествующие разделы ОПОП	Последующие разделы ОПОП
1.	ОПК-1.1	Б1.О.02. Иностранный язык в профессиональной деятельности Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 1 этап	Б1.О.04. Разработка и реализация инновационных проектов Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 2-4 этап. Б3.01(Г). Подготовка к сдаче и сдача государственного экзамена. Б3.02(Д) Подготовка к процедуре защиты и защита выпускной квалификационной работы.
2.	ОПК-1.2	Б1.О.02. Иностранный язык в профессиональной деятельности Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 1 этап	Б1.О.04. Разработка и реализация инновационных проектов Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 2-4 этап. Б3.01(Г). Подготовка к сдаче и сдача государственного экзамена. Б3.02(Д) Подготовка к процедуре защиты и защита выпускной квалификационной работы.

3.	ОПК-1.3	<p>Б1.О.02. Иностранный язык в профессиональной деятельности Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 1 этап</p>	<p>Б1.О.04. Разработка и реализация инновационных проектов Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 2-4 этап. Б3.01(Г). Подготовка к сдаче и сдача государственного экзамена. Б3.02(Д) Подготовка к процедуре защиты и защита выпускной квалификационной работы.</p>
4.	ПК-1.1	<p>Б1.О.02. Иностранный язык в профессиональной деятельности Б1.В.05. Практикум по культуре иноязычной речи (английский язык) 1 этап Б1.В.06. Практический курс второго иностранного языка, 1 этап Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 1 этап</p>	<p>Б1.О.04. Разработка и реализация инновационных проектов Б1.В.04. Дискурс анализ Б1.В.05. Практикум по культуре иноязычной речи (английский язык), 2 этап Б1.В.06. Практический курс второго иностранного языка, 2 этап Б1.В.ДВ.02.01 Практика межкультурного общения второго иностранного языка Б1.В.ДВ.02.02 Практика межкультурного общения третьего иностранного языка Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 2-4 этап. Б3.01(Г). Подготовка к сдаче и сдача государственного экзамена. Б3.02(Д) Подготовка к процедуре защиты и защита выпускной квалификационной работы.</p>
5.	ПК-1.2.	<p>Б1.О.01. Филология в системе современного гуманитарного знания Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 1 этап</p>	<p>Б1.О.04. Разработка и реализация инновационных проектов Б1.О.05. Методика преподавания иностранных языков Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 2-4 этап. Б3.01(Г). Подготовка к сдаче и сдача государственного экзамена. Б3.02(Д) Подготовка к процедуре защиты и защита выпускной квалификационной работы. ФТД. 02. Корпусная лингвистика</p>

6.	ПК-1.3	Б1.О.03. Философия и методология науки Б1.В.03 Когнитивная лингвистика Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 1 этап	Б1.В.02 Современные направления лингвистики Б1.В.ДВ.01.01.Лингвокультурология Б1.В.ДВ.01.02.Ономасиология Б1.В.ДВ.03.02. Семиотика Б2.О.01(П). Научно-исследовательская работа, 2-4 этап. Б3.01(Г). Подготовка к сдаче и сдача государственного экзамена. Б3.02(Д) Подготовка к процедуре защиты и защита выпускной квалификационной работы. ФТД. 01. Квантитативная лингвистика
----	--------	--	---

6. Место и сроки проведения практики кафедра немецкого и французского языков ИФИЯиМК Бурятского госуниверситета, в течение 4 недель второго семестра.

7. Объем и содержание практики

Общая трудоемкость практики составляет 6 зачетных единиц 216 академических часов (4 недели).

№ п/п	Разделы (этапы) практики	Виды производственной работы, на практике включая самостоятельную работу студентов и трудоемкость (в неделях)				Формы текущего контроля
		Подготовительные работы	Выполнение учебных заданий	Обработка и обобщение полученных результатов (СРС)	Отчет	
1	2	3	4	5	6	7
1	Установочная конференция. Подготовительный этап: инструктаж по общим вопросам и по технике безопасности; ознакомление с планом работы. Семинар «Методы научного анализа».	4	10	10	2	Собеседование
2	Изучение и тезирование специальной литературы и другой информации по теме учебной практики. Семинар «Приемы изложения научного материала».	4	30	30	2	Собеседование
3	Осуществление сбора, обработки, анализа и	3	30	30	2	Реферат

	систематизации научной информации по теме исследования. Проведение опросов, контент-анализа.					
4	Подготовка статей (тезисов) для научных сборников.	3	10	10	2	Научная статья
5	Подготовка устного доклада и презентации на конференции.	2	8	8	2	Доклад, презентация
6	Подготовка отчета по практике. Отчетная конференция.	4	4	4	2	Отчет
Итого:		20	92	92	12	216ч.

8. Формы отчетности по практике

Отчетная документация по учебной практике:

- 1) дневник практиканта;
- 2) глоссарий терминов по теме исследования;
- 3) копии доклада и/или статьи;
- 4) презентация по теме публичного выступления.

9. Фонд оценочных средств для проведения промежуточной аттестации обучающихся на практике ТЕМАТИКА ЗАДАНИЙ

Примеры заданий для собеседования

1. Составить аннотированный список источников по теме исследования, включающий не менее 20-25 источников.
2. Провести поиск материала в Интернет-источниках и анализ степени изученности данной темы.
3. Представить письменное обоснование актуальности исследуемой проблемы.
4. Представить авторскую картотеку, провести эмпирическое исследование и научную обработку полученных данных.
5. Составить понятийно-терминологический словарь (глоссарий) по теме исследования.
6. Обосновать выбор общенаучных и частных методов исследования.
7. Правила оформления библиографического аппарата.

Критерии и показатели, используемые при оценивании результатов собеседования

Компетенция	Освоена	Освоена в основном	Освоена частично	Не освоена
ПК-1	Магистрант демонстрирует уверенное владение изученным материалом.	Магистрант демонстрирует владение изученным материалом.	Магистрант демонстрирует неуверенное владение изученным материалом.	Магистрант не разобрался в предложенном материале.

Темы рефератов/творческих работ:

1. Языковая природа социальных стереотипов.
2. Национальная символика как проявление общенациональной идентичности.

3. Символ как стереотипизированное явление британской культуры.
4. Национальный менталитет и национальный характер с точки зрения носителя языка.
5. Компьютерный разговорный язык: мотивационные характеристики и особенности функционирования.
6. Английские эпонимы в международной терминологии.
7. Лингвокультурные коннотации англоязычных логоэпистем.
8. Языковая картина мира как объект лингвистического описания.
9. О термине «Языковая личность»: истоки, проблемы, перспективы использования.
10. Роль торговой марки в англоязычной рекламе.
11. Функция индивидуализации имени собственного в англоязычной рекламе.
12. Типы классификаций туристических текстов.
13. Этнокультурная характеристика британских суеверных традиций.
14. Психолингвистические причины устойчивости британского суеверного поведения.
15. Онтологический аспект суеверных традиций британцев.
16. Определяющие факторы мотивации псевдонимов исторических деятелей Великобритании.
17. Гендерная спецификация сообщений по теме «Bildung» (на материале немецкой прессы).
18. Этнокультурные коннотации этнонима «ирландец» в британской картине мира.
19. Формирование и развитие денежной номинации в языковых моделях немецкой лингвокультуры.
20. Способы выражения экспрессивности в экономическом дискурсе.

Основные требования к реферату

Реферат представляет собой краткое изложение содержания научных трудов, литературы по определенной научной теме. Объем реферата может достигать 10-15 стр.; время, отводимое на его подготовку – от 2 недель до месяца. Подготовка реферата подразумевает самостоятельное изучение нескольких литературных источников (монографий, научных статей и т.д.) по выбранной теме, систематизацию материала и краткое его изложение. Цель написания реферата – усвоение навыков краткого и лаконичного представления собранных материалов и фактов в соответствии с требованиями, предъявляемыми к научным отчетам, обзорам и статьям. Для подготовки реферата магистрант предоставляет список обязательной и дополнительной литературы.

Требования к оформлению реферата:

1. Объем реферата 15-20 страниц компьютерного набора. Все приложения к работе не входят в её объём.
2. Текст исследовательской работы печатается в редакторе Word, отступ от левого края – 3 см, правый – 1,5 см; верхний и нижний – по 2 см; красная строка – 1 см.; выравнивание по ширине.
3. Затекстовые ссылки оформляются квадратными скобками, в которых указывается порядковый номер первоисточника в алфавитном списке литературы, расположенном в конце работы, а через запятую указывается номер страницы. Например [11, 35]. Внутритекстовые ссылки оформляются по образцу: [Иванов 1997: 35], [ЛЭС 1990: 15].
4. Заголовки печатаются по центру 14-м размером шрифта. Заголовки выделяются жирным шрифтом, подзаголовки – жирным курсивом; заголовки и подзаголовки отделяются одним отступом от общего текста сверху и снизу. После названия темы, подраздела, главы, параграфа (таблицы, рисунка) точка не ставится.
5. Страницы работы должны быть пронумерованы; их последовательность должна соответствовать плану работы. Нумерация начинается с 2 страницы. Цифру, обозначающую порядковый номер страницы, ставят в правом углу нижнего поля страницы. Титульный лист не нумеруется.

6. Каждая часть работы (введение, основная часть, заключение) печатается с нового листа, разделы основной части – как единое целое.
7. Должна быть соблюдена алфавитная последовательность написания библиографического аппарата.
8. Оформление не должно включать излишеств, в том числе: различных цветов текста, не относящихся к пониманию работы рисунков, больших и вычурных шрифтов и т.п.

Критерии и показатели, используемые при оценивании реферата

№	Критерии	Показатели	Кол-во баллов
1	Степень новизны реферируемого текста	- актуальность проблемы и темы; - новизна и самостоятельность в постановке проблемы, в формулировании нового аспекта выбранной для анализа проблемы; - наличие авторской позиции, самостоятельность суждений	10 - 20
2.	Степень раскрытия исследуемой проблемы	- соответствие плана теме реферата; - соответствие содержания теме и плану реферата; - полнота и глубина раскрытия основных понятий проблемы; - обоснованность способов и методов работы с материалом; - умение работать с литературой, систематизировать и структурировать материал; - умение обобщать, сопоставлять различные точки зрения по рассматриваемому вопросу, аргументировать основные положения и выводы.	10 - 30
3.	Обоснованность выбора источников	- разнообразие и полнота использования теоретических источников; - привлечение новейших работ по проблеме (журнальные публикации, материалы сборников научных трудов и т.д.)	10-20
4.	Соблюдение требований к оформлению реферата	- грамотность и научный стиль изложения; - владение терминологией и понятийным аппаратом проблемы; - соблюдение требований к объему реферата; - культура оформления: рубрикация текста и пр. - правильное оформление ссылок на используемую литературу;	10– 15
5.	Грамотность	- отсутствие орфографических и синтаксических ошибок, стилистических погрешностей; - отсутствие опечаток, сокращений слов, кроме общепринятых; - литературный стиль	10– 15
Итого: 100 баллов			

Оценивание реферата

Реферат оценивается по 100 балльной шкале, баллы переводятся в оценки успеваемости следующим образом:

- 86 – 100 баллов – «отлично»: если выполнены все требования к написанию и защите реферата: обозначена проблема и обоснована её актуальность, сделан краткий анализ различных точек зрения на рассматриваемую проблему и логично изложена собственная позиция, сформулированы выводы, тема раскрыта полностью, выдержан объём, соблюдены требования к внешнему оформлению, даны правильные ответы на дополнительные вопросы.
- 70 – 85 баллов – «хорошо»: основные требования к реферату и его защите выполнены, но при этом допущены недочёты. В частности, имеются неточности в изложении материала; отсутствует логическая последовательность в суждениях; не выдержан объём реферата; имеются упущения в оформлении; на дополнительные вопросы при защите даны неполные ответы.
- 60 – 69 баллов – «удовлетворительно»: имеются существенные отступления от требований к реферированию. В частности: тема освещена лишь частично; допущены фактические ошибки в содержании реферата или при ответе на дополнительные вопросы; во время защиты отсутствует вывод.
- менее 60 баллов – «неудовлетворительно»: тема реферата не раскрыта, обнаруживается существенное непонимание проблемы.

Основные требования к докладу

1. Доклад должен быть выполнен с соблюдением научного стиля изложения.
2. Объем работы должен составлять не более 2-3 страниц машинописного текста, шрифт TimesNewRoman, кегль – 12, интервал – полуторный, ориентация – книжная. Отведенное время до 10 минут: вступление - 2 мин., методы исследования - 2 мин., результаты исследования - 3-4 мин., выводы - 1-2 мин.
3. Наглядные материалы к докладу сопровождается мультимедийной презентацией на компьютере. Максимальное количество слайдов – 10 шт. Наглядные материалы к докладу призваны иллюстрировать основные положения доклада, глубже раскрыть тему работы и облегчить ее восприятие, а также помочь докладчику в процессе выступления. Целесообразно предварительно согласовать наглядные материалы с руководителем.

Критерии оценки доклада и презентации

№	Критерии	Показатели	Количество баллов
1	Структура	– количество слайдов соответствует содержанию и продолжительности выступления; – наличие титульного слайда и слайда с выводами	до 5 баллов
2	Наглядность	– иллюстрации хорошего качества, с четким изображением, текст легко читается – используются средства наглядности: таблицы, схемы, графики и т. д.	до 5 баллов
3	Дизайн и настройка	– оформление слайдов соответствует теме, не препятствует восприятию содержания, для всех слайдов презентации используется один и тот же макет оформления	до 3 баллов
4	Содержание	– презентация отражает основные этапы исследования (проблема, цель, задачи, ход работы, выводы, ресурсы);	до 6 баллов

		– содержит полную, понятную информацию по теме работы; – орфографическая и пунктуационная грамотность	
5	Требования к выступлению	– выступающий свободно владеет содержанием, ясно и грамотно излагает материал; – выступающий свободно и корректно отвечает на вопросы и замечания аудитории; – выступающий точно укладывается в рамки регламента (до 10 минут)	до 6 баллов
Максимальный балл - 25			

Этапы работы над научной статьей:

- 1) обоснование темы, выбор объекта и определение цели исследования;
 - 2) подбор и анализ научной литературы по выбранной теме, в том числе с использованием Интернет-ресурсов;
 - 3) составление плана и структуры научной статьи, разработка программы и методики исследования;
 - 4) проведение исследования и обобщения его результатов, выводы;
 - 5) оформление научной статьи: аннотации, ключевые слова, структура статьи, виды цитирований, оформление ссылок и списка литературы по ГОСТ Р 7.0.5-2008.
- Требования к оформлению: Объем статьи должен составлять не более 5 страниц машинописного текста, редактор MicrosoftWord, формат А4, все поля – 2 см, шрифт – TimesNewRoman, кегль – 14, межстрочный интервал – 1,5, абзацный отступ – 1 см, выравнивание по ширине.
- В первой строке указываются курсивом справа инициалы и фамилия автора строчными буквами, ниже в скобках курсивом строчными буквами указывается город. Название статьи дается по центру полужирным шрифтом прописными буквами. Примеры в тексте выделяются курсивом. Сноски на литературу и лексикографические источники даются внутри статьи в квадратных скобках по образцу: [Иванов 1997: 35], [ЛЭС 1990: 15]. Библиографический список приводится в конце статьи по алфавиту под заголовком *Библиографический список* или *Литература*.
- 6) Публикация научной работы.

Критерии оценки научной статьи

№	Критерии	Показатели	Количество баллов
1	Исследовательский характер работы	отражает результаты собственных экспериментальных исследований, обобщения теоретического и практического материала, аналитический обзор информации в рассматриваемой области филологии; достоверность цитат, аргументированность выводов, наличие статистических результатов, логичность их интерпретации.	до 5 баллов
2	Новизна исследования, эвристичность	предлагается оригинальный вариант апробации, доказательства эффективности чей-то авторской идеи, метода, теории, сравнение с другими аналогичными разработками	до 5 баллов
3	Соответствие	статья состоит из аннотации, ключевых	до 5 баллов

	структуры работы общепринятым требованиям	слов, вводной части (введения), основной части (методики исследования, полученных результатов и их объяснения), выводов (заключения) и списка литературы.	
4	Грамотность и научный стиль изложения	использование специальных терминов, цитат, афоризмов; очевидность причинно-следственных связей, логичность переходов, взаимосвязанность частей,	до 5 баллов
5	Наглядность	используются средства наглядности: таблицы, схемы, графики и т. д.	до 5 баллов
6	Личный вклад автора в исследование	самостоятельность	до 5 баллов
Максимальный балл:			25

Компетенция	Критерии и показатели оценивания доклада и статьи			
	Освоена	Освоена в основном	Освоена частично	Не освоена
Шкала оценки	20-25 баллов «отлично»	15-19 баллов «хорошо»	10-14 баллов «удовлетв.»	менее 9 «неудовл.»
ПК-1	Способен проводить научное исследование на разных уровнях языка с использованием инновационных технологий и методов. Сформированы устойчивые умения в срок исполнять свои обязанности и реализовывать исследовательские задачи. Свободно владеет навыками участия в работе научных коллективов, проводящих исследования по широкой филологической проблематике	Имеет достаточные знания о проведении научного исследования на разных уровнях языка с использованием основных инновационных технологий и методов. В большинстве случаев проявляет умения в срок исполнять свои обязанности и реализовывать проектные задачи. Владеет навыками участия в работе научных коллективов, проводящих исследования по широкой филологической проблематике	Имеет фрагментарные знания о специфике проведения научного исследования на разных уровнях языка с использованием основных инновационных технологий и методов. Не всегда проявляет умения в срок исполнять свои обязанности и реализовывать проектные задачи. Частично сформированы навыки участия в работе научных коллективов, проводящих исследования по широкой филологической проблематике	Студент не разобрался в предложенном материале.

По итогам учебной практики магистрант получает следующие **оценки:**

«Отлично» - демонстрирует высокий теоретический и методический уровень решения профессиональных задач, компетентность в вопросах методологии и технологии разработки и реализации научных проектов, владеет профессиональными коммуникативными умениями; выполнил в срок и на высоком уровне объем работы, предусмотренный программой практики, проявив высокую степень самостоятельности, творчества, инициативы.

«Хорошо» - полностью выполнил программу практики с элементами творческих решений исследовательских задач, используя для этого основные филологические методы; допускал незначительные ошибки в постановке целей и задач исследования, структурирования материала и подбора методов; умеет устанавливать с преподавателями и школьниками необходимые в профессиональной деятельности отношения; полностью выполнил намеченную программу, однако не проявил должной самостоятельности и инициативы.

«Удовлетворительно» - выполнил основные задачи практики, но не проявил творческого и исследовательского начала в решении исследовательских задач; использующий ограниченный перечень методов научного познания; испытывал трудности в подготовке и оформлении теоретических и практических материалов, в установлении необходимого контакта со школьниками; в основном выполнил программу практики, но допустил недочеты при оформлении отчетной документации.

«Неудовлетворительно» - испытывал существенные затруднения в решении исследовательских задач, не обнаруживал желания и умения взаимодействовать в групповой работе; невыполнил программу практики, неоднократно нарушал производственную дисциплину.

Формы промежуточной аттестации (отчетности) по итогам практики

- 1) собеседование – 1, 2 недели;
- 2) реферат – 2, 3 недели;
- 3) статья и/или доклад – 3,4 недели;
- 4) подготовка отчета по практике – 4 неделя.

Описание показателей и критериев оценивания компетенций на различных этапах их формирования, описание шкал оценивания:

- Владеет филологическими знаниями, достаточными для проведения научного исследования иностранного языка/языков (ПК-1.1).
- Демонстрирует знание инновационных технологий и методов в языкознании (ПК-1.2).
- Проводит научное исследование с привлечением современных методов языкознания (ПК-1.3).

№ п/п	Компетенции	Разделы (этапы) практики	Показатели и критерии оценивания		Шкала оценивания
1.	ОПК-1.1	1. Подготовительный этап	Знать: характерные черты различного вида текстов и коммуникаций, особенности методологических принципов и методических приемов в парадигме филологического (лингвистического) знания. Уметь: формулировать характерные черты различного вида текстов и коммуникаций, особенности методологических принципов и методических приемов в парадигме филологического (лингвистического) знания	Пороговый	60-69 баллов
				Базовый	70-84 баллов
				Высокий	85-100 баллов

			Владеть: приемами и технологиями анализа различного вида текстов и коммуникаций, особенности методологических принципов и методических приемов в парадигме филологического (лингвистического) знания.		
2.	ОПК-1.2	2. Научно-исследовательский этап	Знать: типовые языковые материалы, лингвистические тексты, типы коммуникации. Уметь: анализировать источники получения информации, языковые материалы, лингвистические тексты, типы коммуникации Владеть: опытом поиска и анализа типовых языковых материалов, лингвистических текстов, типов коммуникации.	Пороговый	60-69 баллов
				Базовый	70-84 баллов
				Высокий	85-100 баллов
3.	ОПК-1.3	2. Научно-исследовательский этап	Знать: Знает характерные черты различного вида текстов и коммуникаций, особенности методологических принципов и методических приемов в парадигме филологического (лингвистического) знания. Уметь: анализировать типовые языковые материалы, лингвистические тексты, типы коммуникации. Владеть: интерпретацией текстов разных типов и жанров на основе существующих методик	Пороговый	60-69 баллов
				Базовый	70-84 баллов
				Высокий	85-100 баллов
3.	ПК-1.1	3. Экспериментальный этап	Знать: теоретические принципы и направления филологических исследований, связанных с актуальной проблематикой когнитивно-дискурсивного, лингвокультурологического, подходов в отечественной и зарубежной филологии. Уметь: формулировать и вводить в широкий научный контекст результаты исследования. Владеть: опытом комментирования, реферирования и обобщения результатов научных исследований. Владеет научным стилем речи и терминологическим аппаратом основных направлений, сложившихся в истории.	Пороговый	60-69 баллов
				Базовый	70-84 баллов
				Высокий	85-100 баллов
4.	ПК-1.2	4. Написание статьи и/или доклада для участия в конференции	Знать: понятие научного стиля, основные формы жанровой системы научной литературы (аннотация, статья, рецензия, автореферат, диссертация, монография). Уметь: анализировать, редактировать и создавать различные научные жанры, работать с научной литературой при создании собственных научных текстов. Владеть: методологией фундаментальных научных направлений в области теории русского и иностранного языка и умеет использовать их методологические принципы в собственной научно-исследовательской деятельности.	Пороговый	60-69 баллов
				Базовый	70-84 баллов
				Высокий	85-100 баллов

5	ПК-1.3	Отчет по практике.	<p>Знать: закономерности в области теории и истории русского и иностранного языка, в собственной научно-исследовательской деятельности.</p> <p>Уметь: оперировать разными способами совершенствования и развития методологических принципов научного исследования, опираясь на применение полученных знаний в области теории и истории русского и иностранного языка, в собственной научно-исследовательской деятельности</p> <p>Владеть: способами совершенствования и развития методологических принципов научного исследования, опираясь на применение полученных знаний в области теории и истории русского и иностранного языка, в собственной научно-исследовательской деятельности.</p>	Пороговый Базовый Высокий	60-69 баллов 70-84 баллов 85-100 баллов
			Итого:		

10. Перечень учебной литературы и ресурсов сети «Интернет», необходимых для проведения практики:

а) основная литература:

1. [Основы филологии. Антропоцентризм, языковая личность и прагмалингвистика текста](#)/Волков В.В.. —Москва: ФЛИНТА, 2014
Режим доступа: http://e.lanbook.com/books/element.php?pl1_id=51815
2. [Лингвистика текста. Лингвистика дискурса](#)/Чернявская В.Е.. —Москва: Флинта, 2013
Режим доступа: http://e.lanbook.com/books/element.php?pl1_cid=25&pl1_id=13074
3. [Магистерская диссертация:](#) метод. указания/ЧмышенкоЕ.В.,ВоронинаВ.М.,ЧмышенкоЕ.Г.,Оренбургский гос. ун- т ; Оренбургский гос. ун- т. —Оренбург: ООО "Агентство Пресса", 2014. —52 с.
Режим доступа: <http://rucont.ru/efd/293584?urlId=fiZ+RkWPXu0jTv9klwFYZO5JSHIHai8gakFszI3c10NM/IBTAN8ZnyGMmIuWOz/X3owyyIbBGI7nVxwuuqHPtvA==>

б) дополнительная литература:

1. Методология научного познания: учебное пособие для студентов и аспирантов высших учебных заведений/Г. И. Рузавин. —Москва: ЮНИТИ-ДАНА, 2013. —287 с.
2. [Методология научного познания: формирование концептуального мышления](#): монография/Горлов С.Ю.,КондрашоваВ.К.,КорниловИ.К.,Степанова Г.Н.,Чвякин В.А.,Моск. гос. ун-т печати имени Ивана Федорова ; Моск. гос. ун-т печати имени Ивана Федорова. —Москва: МГУП имени Ивана Федорова, 2013. — 165 с.
Режим доступа: <http://rucont.ru/efd/227216?urlId=N9ZQkGqyaBytB0nYwNsNApaySBXQLyL62nJtHsC5z3md2zD4n74TaUodGysduVTYGO6Y9q9L+CtFzWmnDdpEUQ==>
3. [Основы научной работы и методология диссертационного исследования](#)/Г. И. Андреев, В. В. Барвиненко, В. С. Верб, А. К. Тарасов, В. А. Тихомиров. — Москва: Финансы и статистика, 2012. —296 с.

Режим доступа: http://e.lanbook.com/books/element.php?pl1_cid=25&pl1_id=28348

4. **Реферирование:** сборник заданий и упражнений/сост. И. И. Санникова. —Москва: ФЛИНТА, 2015. —117 с.

Режим доступа: http://e.lanbook.com/books/element.php?pl1_id=72691

в) Интернет-ресурсы:

E-library.ru

Вестник Бурятского госуниверситета. Филология

РУКОНТ

Погребная Н. В. Методология научного исследования. Краснодар, 2015.

Консультант студента

Федоров П.А., Абдуллин М.М., Фаттахов М.М., Андриянова С.О., Решетнев Г.В.

Инновационный способ обучения в высшей школе с помощью «файл-консультантов» / В мире научных открытий. 2013. № 3.3 (39). С. 80-95.

Беляева О.С. Интернет как ресурс самостоятельной образовательной работы студента / Вопросы управления. 2013. № 3 (5). С. 172-175.

11. Перечень информационных технологий, используемых при проведении практики, включая перечень программного обеспечения и информационных справочных систем Windows 7 корпоративная, OpenOffice, Skype

12. Материально-техническое обеспечение практики

Аудитория для самостоятельной работы. Портативные и стационарные компьютеры с периферией (принтерами, сканерами), программным обеспечением, средствами связи.

Программа составлена в соответствии с требованиями ФГОС ВО.

Автор (ы) Доржиева Г.С. _____

Рецензент (ы) _____

Программа одобрена на заседании кафедры _____

Кафедра немецкого и французского языков _____

от 05.10.21 года, протокол № 2 (Наименование кафедры)